



TLAČOVÉ KOMUNIKÉ Č. 38/25

Luxemburg 24. marca 2025

Zasadnutie Súdneho dvora

Slávnostný sľub dvoch členov Európskej komisie

Na zasadnutí Súdneho dvora 24. marca 2025 zložili dvaja členovia Európskej komisie slávnostný sľub podľa Zmlúv.

Slávnostný sľub zložili Marta Kos a Valdis Dombrovskis.

Aj keď Zmluvy nestanovujú konkrétne spôsoby zloženia slávnostného sľubu, Komisia vždy pripisovala veľký význam tomu, aby sa sľub skladal pred Súdnym dvorom Európskej únie.

Slávnostný sľub zložený členmi a členkou Európskej komisie znie takto:

„Pri príležitosti môjho vymenovania za člena/členku Európskej komisie Európskou radou, po schválení hlasovaním Európskeho parlamentu sa slávnostne zaväzujem:

že pri plnení všetkých svojich povinností budem rešpektovať Zmluvy a Chartu základných práv Európskej únie,

že pri vykonávaní svojich úloh budem konať úplne nezávisle a vo všeobecnom záujme Únie,

že pri vykonávaní svojich funkcií nebudem požadovať ani prijímať pokyny od žiadnej vlády alebo inej inštitúcie, orgánu, úradu alebo agentúry,

že sa zdržím akéhokoľvek konania nezlučiteľného s mojou funkciou alebo s plnením mojich úloh.

Beriem na vedomie záväzkov stanovených Zmluvou o fungovaní Európskej únie, podľa ktorého každý členský štát musí rešpektovať povahu tejto funkcie a nesmie sa snažiť ovplyvňovať členov a členky Komisie pri plnení ich úloh.

Navyše sa zaväzujem dodržiavať počas svojho funkčného obdobia aj po jeho skončení povinnosti vyplývajúce z mojej funkcie, najmä povinnosť konať čestne a zdržanlivo pri prijímaní určitých funkcií alebo výhod po skončení funkčného obdobia.“

Neoficiálny dokument pre potreby médií, ktorý nezaväzuje Súdny dvor.

Kontaktná osoba pre tlač: Traian Moga ☎ (+352) 4303 3732.

Obrazový záznam zo slávnostného zasadnutia je k dispozícii na [internetovom sídle CVRIA](#).

Zostaňte v spojení!



Príloha

Príhovor, ktorý predniesol predseda Súdneho dvora Koen Lenaerts

Vážená členka a vážený člen Európskej komisie,

Dámy a páni,

rád by som Vás v mene Súdneho dvora pri príležitosti otvorenia tohto zasadnutia srdečne privítal.

Súdny dvor dnes prijal slávnostný sľub dvoch členov Európskej komisie, ktorí sa nemohli zúčastniť na slávnostnom zasadnutí 27. januára, na ktorom zložili slávnostný sľub predsedníčka Komisie a dvadsať členov a členiek tejto inštitúcie.

Tento slávnostný sľub je ustanovený v článku 245 Zmluvy o fungovaní Európskej únie a podľa zaužívanej praxe sa skladá pred Súdnym dvorom. Táto prax v sebe ukrýva dvojakú symboliku. Vyjadruje odhodlanie rešpektovať právo, ktoré charakterizuje Európsku úniu, a fungovanie jej inštitúcií, vrátane Komisie. Zdôrazňuje tiež význam úloh, ktoré má Komisia vykonávať vo všeobecnom záujme Únie v súlade so Zmluvami.

Skôr než vás vyzvem, aby ste zložili slávnostný sľub, s ktorým je Váš nástup do funkcie spojený, dovoľte mi veľmi stručne zasadiť udalosť, kvôli ktorej sme sa tu dnes zišli, do kontextu.

Európsky parlament 27. novembra 2024 udelil súhlas s vymenovaním členov novej Komisie ako celku.

Rozhodnutie Európskej rady z 28. novembra 2024 o vymenovaní Európskej komisie, ktoré bolo prednesené na slávnostnom zasadnutí 27. januára, otvorilo Komisii cestu k právomociam, ktoré bude podľa Zmlúv vykonávať od 1. decembra 2024 do 31. októbra 2029.

Prvoradým cieľom programu novej Komisie, ktorý jej predsedníčka pred niekoľkými mesiacmi predstavila Európskemu parlamentu, je zvýšiť konkurencieschopnosť, odolnosť a solidárnosť Európy, a zároveň znížiť jej závislosť od vonkajšieho sveta v zložitom globálnom kontexte hlbokých geopolitických, hospodárskych, technologických a environmentálnych zmien.

Medzi hlavné ciele tohto programu patrí aj príprava na ďalšie rozšírenia Únie na základe skúseností získaných z veľkého rozšírenia v roku 2004, ktorého dvadsiate výročie sme oslávili v máji minulého roka.

Tieto priority, z ktorých uvádzam len zopár príkladov, zdôrazňujú osobitný význam portfólií, ktoré vám boli zverené, či už ide o hospodárstvo a produktivitu, vykonávanie a zjednodušenie v prípade pána Dombrovskisa, alebo rozšírenie v prípade pani Kosovej.

Vaše osobné vlastnosti, ako aj odborné skúsenosti a významné úlohy, ktorými ste boli poverení vo vašom predchádzajúcom pracovnom živote, napovedajú, že zvládnete veľké výzvy, ktoré na Vás čakajú počas tohto funkčného obdobia, a že svoje nové povinnosti budete vykonávať úspešne.

V mene Súdneho dvora a jeho členov a členiek Vám srdečne blahoželám a úprimne Vám prajem, aby ste úspešne prispievali k nachádzaniu novej dynamiky Európy a k presvedčeniu o pridanej hodnote, ktorú európska integrácia predstavuje v čase, keď už mier a rešpektovanie zásady právneho štátu nie sú samozrejmosťou ani na európskom kontinente.